

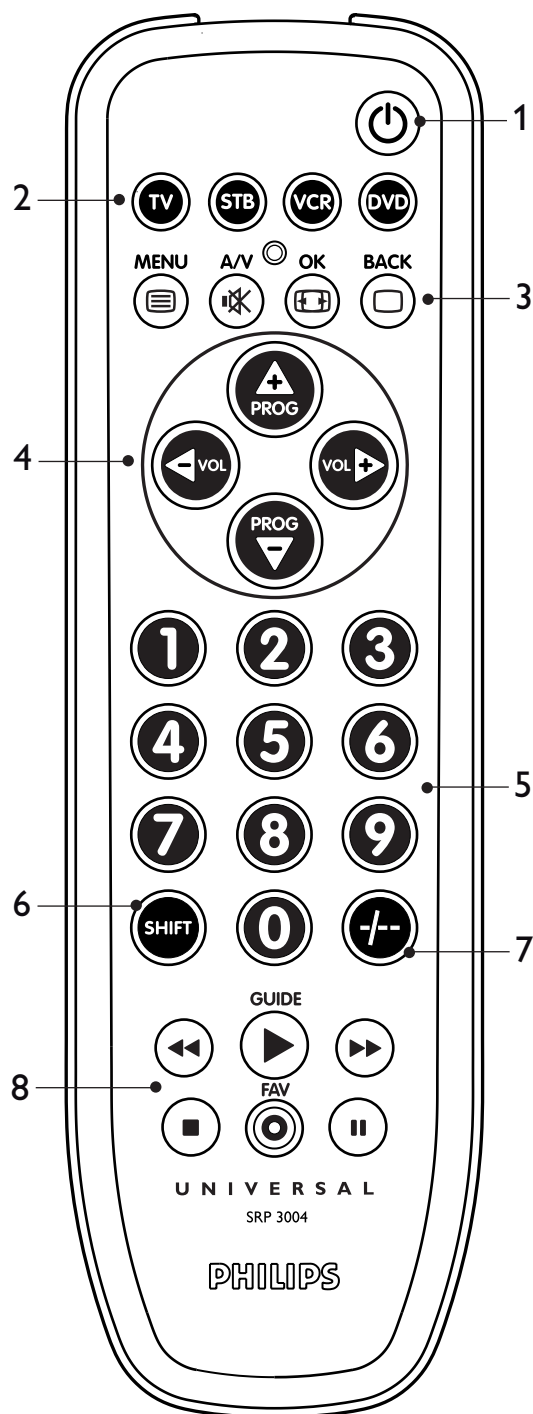
Register your product
and get support at
www.philips.com/welcome

SRP3004/10



PT Manual do utilizador

PHILIPS



Índice

1	O seu SRP3004.....	3
2	Como iniciar	4-8
2.1	Inserir as pilhas.....	4
2.2	Configurar o telecomando universal.....	8
3	Utilizar o telecomando universal	8-12
3.1	Teclas e funções.....	8-11
3.2	Repor a função original de uma tecla.....	12
4	Serviço e suporte	13-15
4.1	Perguntas mais frequentes.....	13-15
4.2	Precisa de ajuda?.....	15
	Linha de assistência.....	15
	Lista de marcas.....	16-31
	Informação ao consumidor.....	32
	Conformidade com CEM.....	32
	Reciclagem e eliminação.....	32
	Informação relativa à bateria.....	32

1 O seu SRP3004

Parabéns pela aquisição do telecomando universal Philips SRP3004. Depois de configurar o telecomando, pode controlar até 4 dispositivos diferentes com o mesmo.

Configuração Simples

Melhorado com a tecnologia com patente (pendente) da Philips, Simple Setup, o SRP3004 pode ser facilmente configurado para televisores, leitores/gravadores de DVD, videogravadores e todas as set-top boxes mais comuns, como as utilizadas pela Sky, British Telecom, Orange, Freebox, TNT, Canal Digital, Telefonica, Premiere, Kabel Deutschland, Belgacom TV, Telenet, Viasat, entre outras.

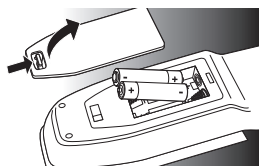
Basta seguir as instruções do capítulo **2.2** para configurar o telecomando para os seus aparelhos.

Para tirar o máximo partido da assistência oferecida pela Philips, registre o seu produto em:
www.philips.com/welcome

2 Como iniciar

2.1 Inserir as pilhas

- Insira 2 pilhas tipo AAA, tendo atenção à configuração dos sinais + e – no compartimento das pilhas.



Nota

Ao substituir as pilhas, todas as definições do utilizador serão mantidas pela memória do telecomando durante 5 minutos.

2.2 Configurar o telecomando universal

O exemplo abaixo demonstra como deve configurar o telecomando universal para o seu televisor. Pode repetir os mesmos passos com os outros dispositivos (set-top box, leitor/gravador de DVD e videogravador) que pretende controlar com o SRP3004.

O telecomando pode ser configurado para controlar qualquer grupo de 4 dos seguintes dispositivos:

Nome do dispositivo	Descrição
TV	Televisor tradicional, televisor de ecrã plano e projector; televisor parte de unidades combinadas Televisor/videogravador; Televisor/videogravador/DVD e Televisor/DVD
STB	Box de TV cabo, receptor de satélite, dispositivo Digital Video Broadcasting Terrestrial (DVB-T), Internet Protocol TV (IPTV), Free To Air TV, descodificador de televisão de alta definição (HDTV)
DVD	Leitor/gravador de DVD (DVDR), Unidade combinada DVD / unidade de disco rígido (DVDR-HDD), Leitor de Blu-Ray, Leitor de DVD de alta definição (HD-DVD), DVD parte de unidades combinadas Televisor/DVD, Televisor/videogravador/DVD e Videogravador/DVD

VCR

Leitor/gravador de cassetes de vídeo, Videogravador parte de unidades combinadas Televisor/videogravador; Televisor/videogravador/DVD e Videogravador/DVD

Exemplo: configurar o telecomando universal para controlar o televisor:

- 1 Ligue o televisor manualmente ou utilize o telecomando original. Aceda ao canal 1.
- 2 **Prima e mantenha premida** a tecla de selecção do dispositivo **TV** **durante 5 segundos** até piscar duas vezes e depois se manter acesa.



- O telecomando encontra-se no modo de configuração.

- 3 Procure o código de 4 dígitos da sua marca na lista de marcas no final deste manual do utilizador. Para cada marca é apresentado um código de 4 dígitos.



Utilize as teclas numéricas para introduzir o código da sua marca.

- A tecla **TV** pisca duas vezes e posteriormente fica acesa. Se a tecla apresentar duas intermitências rápidas, isso significa que o código não foi correctamente inserido ou que foi inserido o código errado. Neste caso, tente de novo.



- 4 Aponte o telecomando na direcção do televisor: **Prima e mantenha premida** a tecla **TV**. Liberte-a **imediatamente** quando o televisor se desligar.



- Poderá demorar até 30 segundos.

- 5 Ligue o televisor. Experimente os botões necessários para o operar. Verifique, por exemplo, se as teclas **- PROG +** e as teclas numéricas funcionam correctamente.



- Se uma tecla não funcionar da forma esperada, **prima-a e mantenha-a premida**. Liberte-a **imediatamente** assim que funcionar. Para mais informações, consulte o capítulo 2.2.2.

6 Prima a tecla de selecção do dispositivo  **duas vezes** para sair do modo de configuração.

- Se não for premida nenhuma tecla durante 2 minutos ou mais, o telecomando sai do modo de configuração, gravando automaticamente todas as suas configurações.



Importante

Se se enganar:

- Prima a tecla de selecção do dispositivo **duas vezes** para sair do modo de configuração.
 - Comece novamente desde o início.
- Se o dispositivo não responder de todo ou não responder aos comandos das teclas, ou se não conseguir encontrar o código para a sua marca, introduza '9, 9, 9, 9' no passo 3 e continue com o passo 4. O telecomando pesquisará então em toda a base de dados um código que funcione com o seu televisor. A pesquisa em toda a base de dados pode demorar até 15 minutos.*

2.2.1 Configurar o telecomando para outros dispositivos (set-top box, leitor/gravador de DVD e videogravador)

- Certifique-se de que o aparelho está ligado e operacional. Por exemplo, insira um disco no leitor/gravador de DVD ou uma cassette de vídeo no videogravador.
- Em seguida, siga os passos 2 a 6 de 'Configurar o telecomando para o seu televisor'. Certifique-se de que utiliza a tecla de selecção do dispositivo correcto: ,  ou .

2.2.2 Melhorar as teclas

Quando correctamente configurado, o telecomando deve poder controlar todos os seus dispositivos. No entanto, quando utilizar o telecomando pela primeira vez, poderá acontecer que algumas teclas não funcionem conforme esperado. Neste caso, pode fazer com que o telecomando procure alternativas.



Nota

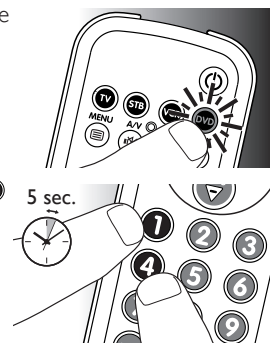
Não é possível melhorar as teclas quando o código foi encontrado durante uma pesquisa em toda a base de dados (com o código '9, 9, 9, 9').

Durante a configuração inicial

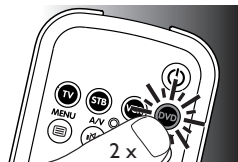
- Certifique-se de que o dispositivo receptor está apto para responder: Por ex. quando tentar reparar o botão Play (Reproduzir) para o leitor de DVD, certifique-se de que insere um DVD no leitor de DVD, caso contrário o botão Play (Reproduzir) não funcionará.
- Prima a tecla que não funciona; mantenha-a premida e liberte-a **imediatamente** quando o equipamento responder: Repita o procedimento com todas as teclas que não funcionam.
- Se a tecla continuar sem funcionar conforme esperado, experimente voltar a premi-la durante mais tempo.

Após a configuração inicial

- Assegure-se de que o dispositivo receptor está apto para responder: Por ex. quando tentar reparar o botão Play (Reproduzir) para o leitor de DVD, certifique-se de que insere um DVD no leitor de DVD, caso contrário o botão Play (Reproduzir) não funcionará.
- Selecione o dispositivo que pretende controlar (por exemplo, DVD). Prima a tecla de selecção do dispositivo  para seleccionar o DVD.
- Mantenha as teclas **1** e **4** **premidas simultaneamente durante 5 segundos**.
 - O telecomando encontra-se no modo de configuração.



- 4 **Prima e mantenha premida** a tecla que não funciona e liberte-a **imediatamente** quando o equipamento responder:
- Se a tecla continuar sem funcionar conforme esperado, experimente voltar a premi-la durante mais tempo.
- 5 Prima a tecla de selecção do dispositivo  **duas vezes** para gravar as suas definições e sair do modo de configuração.
- Se não for premida nenhuma tecla durante 5 minutos ou mais, o telecomando sai do modo de configuração, gravando automaticamente todas as suas configurações.



3 Utilizar o telecomando universal

3.1 Teclas e funções

A ilustração da página 2 fornece uma visão geral de todas as teclas do telecomando. Experimente as teclas de que precisa para controlar os seus dispositivos.

Notas

- Teclas que tenham as mesmas funções das teclas do seu telecomando original podem ter diferentes designações no SRP3004 (por exemplo, Info/Display).
- Apenas as funções que estejam disponíveis no seu telecomando original podem ser utilizadas para controlar os seus dispositivos com o SRP3004.

- 1  entre ligar/desligar o dispositivo seleccionado.

Nota

Para algumas marcas/tipos de televisores, esta tecla desliga o televisor. Terá de premir um botão numérico (selecção directa do canal) para ligar de novo o televisor.

- 2     teclas de selecção de dispositivos.
- selecione o dispositivo a controlar.
 - acende-se quando é enviado um comando do telecomando.

- 3  DVD:
- liga/desliga o menu de disco.
 - quando premida em conjunto com : abre o menu de sistema.
- TV:
- liga/desliga o teletexto.
 - quando premida em conjunto com : abre o menu de TV.
- VCR (videogravador):
- premido juntamente com : abre o menu do videogravador.
- STB (Conversor):
- abre o menu do conversor, a Box office e a Lista.
 - premida em simultâneo com : liga e desliga o teletexto.
 - silencia o som da TV.
 - quando premida juntamente com : selecciona entradas de som/imagem externas.
-  TV:
- selecciona TV de ecrã largo (em formato 16:9).
 - quando premida juntamente com : confirma a sua selecção.
- DVD:
- premida em simultâneo com : selecciona o modo Play (reprodução).
-  TV:
- selecciona TV de ecrã largo (em formato 16:9).
 - quando premida juntamente com : confirma a sua selecção.
- DVD:
- premida em simultâneo com : selecciona o modo Play (reprodução).
-  DVD: premida em simultâneo com : abre a Showview (Mostrar Visualização).



- 4
- **PROG +** - selecione um canal ou programa anterior ou seguinte.
 - premida em conjunto com : desloca o cursor para baixo ou para cima num menu.
 - **VOL +** - ajusta o volume da TV.
 - premida juntamente com : cursor para a esquerda/direita num menu

- 5  entre ligar/desligar o dispositivo seleccionado. Premida em conjunto com .
- 1 TV: informação, Visor.
DVD/STB: informação, Visor, Título.
- 2 TV/VCR/DVD/STB: sai do menu.
- 4 TV/DVD/STB: selecciona a legenda.
- 5 TV: selecciona a imagem anterior.
DVD: último.
STB: último.
- 6 TV/VCR/DVD/STB: temporizador.
- 7 STB: *.
- 8 STB: #.
- 6  para funções extra. Quando premida em simultâneo com outra tecla, essa tecla adquire uma função diferente. Só estão disponíveis as funções indicadas no telecomando original.
- 7  selecciona entre números de canal com um e dois dígitos, e números de canal com dois ou três dígitos.
- 8 
 TV: tecla de texto rápido em cor vermelha.
STB: vermelho, C.
VCR/DVD/STB: procura rapidamente para trás.
-  / **GUIDE** VCR/DVD: inicia a leitura do suporte disponível.
DVD: premido em simultâneo com : selecciona o Electronic Program Guide (Manual de programa electrónico).
STB: selecciona o Electronic Program Guide (Manual de programa electrónico). Premido em simultâneo com : inicia a reprodução.
-  TV: tecla de texto rápido em cor azul.
STB: azul, B. Premido em simultâneo com : procura o avanço rápido.
VCR/DVD: procura rapidamente para a frente.

-  TV: tecla de texto rápido em cor verde.
VCR/DVD: pára a leitura/gravação.
STB: verde, D. Premido em simultâneo com : pára a reprodução.
-  / **FAV** TV: tecla branca de fasttext.
VCR/DVD: inicia a gravação. Premida em simultâneo com : favoritos.
STB: favoritos. Premido em simultâneo com : inicia a gravação.
-  TV: tecla de texto rápido em cor amarela.
VCR/DVD: pausa na leitura ou gravação.
STB: amarelo, A. Premido em simultâneo com : interrompe a reprodução.

3.2 Repor a função original de uma tecla

Se uma tecla melhorada (consulte o capítulo 2.2.2) continuar a não funcionar conforme esperado, pode sempre repor a função original da tecla.

- 1 No modo de dispositivo actual, mantenha as teclas numéricas **1** e **6** **premidas em simultâneo durante 5 segundos**.
 - O telecomando encontra-se no modo de configuração.
- 2 Prima as teclas numéricas **9**, **9**, e **6**, por esta ordem.
 - Após premir cada tecla, a tecla de selecção de dispositivos pisca uma vez.
- 3 Prima a tecla que pretende repor **duas vezes**. Por exemplo, a tecla **▶▶**.
 - Após premir cada tecla, a tecla de selecção de dispositivos pisca uma vez.
 - A tecla de selecção de dispositivos pisca mais uma vez para confirmar que a função original da tecla foi reposta com sucesso.



4 Serviço e suporte

4.1 Perguntas mais frequentes

Neste capítulo, encontrará respostas às perguntas mais frequentes relacionadas com o seu telecomando universal.

4.1.1 Configuração

Não consigo entrar no modo de configuração.

O nível das pilhas é demasiado baixo ou a vida útil das pilhas acabou.

- Substitua as pilhas. Consulte o capítulo 2.1. Depois de substituir as pilhas, verifique se o telecomando continua a operar os seus dispositivos. Se isto não se verificar, tem de configurar novamente o telecomando. Consulte o capítulo 2.2.

O código da marca para o meu dispositivo não se encontra na 'Lista resumida de marcas' no Guia de Iniciação Rápida.

A 'Lista resumida de marcas' inclui apenas as marcas de televisores, STB, VCR e DVD mais comuns.

- Poderá encontrar uma lista completa de marcas na página 16-31 deste manual do utilizador.
- Utilize '9999' como código de 4 dígitos, caso não consiga encontrar a sua marca na lista completa de marcas. Tenha em atenção que a utilização de '9999' pode resultar numa configuração longa (até 15 minutos).

O meu televisor DESLIGA-SE no passo 4 mas não se LIGA novamente no passo 5.

Os televisores de algumas marcas (por exemplo Panasonic) apenas se LIGAM depois de manter premida uma das teclas numéricas durante um longo período de tempo. Depois de premir uma tecla durante um longo período de tempo em modo de configuração, o telecomando começará a tentar corrigir o seu funcionamento (ver capítulo 2.2.2) em vez de LIGAR o televisor.

- Neste caso, LIGUE o televisor manualmente ou utilize o telecomando original. Continue com o passo 6. Depois de concluir a configuração com êxito, o telecomando LIGARÁ o televisor ao premir uma das teclas numéricas por um longo período de tempo, tal como o seu telecomando original.

Depois da configuração, nem todos os botões funcionam da forma esperada.

- Tente melhorar o botão/os botões. Consulte o capítulo 2.2.2.

Como configurar o telecomando para dispositivos combinados (Televisor/videogravador, Televisor/DVD, DVD/videogravador, etc)?

No caso de alguns dispositivos combinados, é necessário configurar duas teclas de selecção de fonte diferentes, para controlar ambas as partes do dispositivo combinado. Por exemplo, se tiver um dispositivo combinado de Televisor/DVD, poderá configurar o telecomando tanto para o televisor como para o DVD para controlar o dispositivo combinado Televisor/DVD.

4.1.2 Funcionamento

O telecomando deixou de despertar.

O nível das pilhas é demasiado baixo ou a vida útil das pilhas acabou.

- Substitua as pilhas. Consulte o capítulo 2.1.
Depois de substituir as pilhas, verifique se o telecomando continua a operar os seus dispositivos. Se isto não se verificar, tem de configurar novamente o telecomando. Consulte o capítulo 2.2.

O dispositivo que pretendo operar não responde de todo/não responde a nenhum dos comandos das teclas.

- Verifique se as teclas premidas estão disponíveis no telecomando original do dispositivo.
- Experimente melhorar as teclas.
Consulte o capítulo 2.2.2.

Código errado seleccionado durante a configuração.

- Configure novamente o telecomando para o dispositivo.
Teste sempre para verificar se o dispositivo responde, antes de sair do modo de transferência.

Pode acontecer que as teclas que está a tentar utilizar tenham uma designação diferente no telecomando original.

- Experimente todas as teclas para encontrar a(s) que precisa.

As teclas de teletexto não funcionam.

- Confirme se o seu televisor está equipado com teletexto.
- Experimente melhorar as teclas de teletexto. Consulte o capítulo 2.2.2.
- Verifique se está a utilizar as teclas correctas para ligar o teletexto. Para televisores, é a tecla ; para set-top boxes, é a tecla , premido em simultâneo com .

4.1.3 Pilhas

As minhas configurações serão eliminadas quando trocar as pilhas?

Não. Todas as configurações do utilizador serão mantidas na memória do telecomando durante 5 minutos.



Aviso

As pilhas não deverão ser expostas a calor excessivo, como a luz solar, fogo ou fontes de calor semelhantes.

4.2 Precisa de ajuda?

Aconselhamo-lo a ler atentamente este manual primeiro. É fornecido para o ajudar a configurar e utilizar o telecomando.

No entanto, se necessitar de informação extra ou tiver dúvidas acerca da configuração, utilização, peças sobresselentes, garantia, etc. do SRP3004, poderá contactar-nos.

Ao contactar a nossa linha de assistência, certifique-se de que tem o SRP3004 consigo para que os operadores possam ajudá-lo a verificar se SRP3004 funciona correctamente.

Poderá encontrar os nossos detalhes de contacto no final deste manual. O número de modelo do telecomando universal Philips é SRP3004/10.

Data de compra:/...../.....
(dia/mês/ano)

Para obter ajuda on-line consulte: www.philips.com/welcome

- Clique em 'Support' e siga as instruções do ecrã.



Linha de assistência

País	Número de telefone	Tarifa
Portugal	2 1359 1441	gratuito

@sat.....	0008 (DB1)	Alltech.....	0109	Atlantic.....	0233	Binatone.....	0378
1&1.....	3908	Alpha.....	0112	Atori.....	0237	Birmingham Cable	
4Kus.....	0005	Altai.....	3690	Atsat.....	0238 (DB1)	Communications....	0382
A		Ambassador.....	0120	Auchan.....	0240	Black Diamond.....	0384 (DB1)
A.R. Systems.....	0012	Amitech.....	0130	Audiosonic.....	0264	Black Panther Line.	4196
AB Sat.....	3689	Amitronica.....	0131	Audioton.....	0266	Black Star.....	0386
ABC.....	0013	Amoi.....	0132	Audix.....	0270 (DB1)	Blacktron.....	3526
Acme.....	3521	Ampere.....	0134	Aurora.....	0274	Blackway.....	0388
Acoustic Solutions.	0032 (DB1)	Amplivision.....	0138	Ausind.....	0276	Blaupunkt.....	0390
Acura.....	0036	Amstrad.....	0140	Austar.....	0277	Blue Media.....	3378 (DB1)
ADA.....	0038	AMW.....	0143	Autovox.....	0280	Blue Sky.....	0395
ADB.....	0039	Anam.....	0146	Avalon.....	0286	Blue Star.....	0396
ADC.....	0040	Anam National.....	0147	Avanit.....	4945 (DB1)	BlueH.....	3793 (DB1)
Addison.....	0043	Andersson.....	0148 (DB1)	Avious.....	0291	Boca.....	0399
Adelsound.....	0044	Andover.....	0149	AVM.....	0294	Boghe.....	0400
ADL.....	0045 (DB1)	Anglo.....	0151	Awa.....	0296	Bondstec.....	0403
Admiral.....	0046	Anitech.....	0154	Axiel.....	0297	Boots.....	0405
Advent.....	0054 (DB1)	Ankaro.....	0155	Axil.....	0298 (DB1)	Boston.....	0410
Adyson.....	0058	Ansonic.....	0156	Axis.....	0300	BPL.....	0413
AEG.....	0059	Anttron.....	0162	Axitronic.....	3608 (DB1)	Brainwave.....	0415
Aegir.....	0060	AOC.....	0165	Axxon.....	0303 (DB1)	Brandt.....	0416
Agashi.....	0063	Apex.....	3691	Ayomi.....	3525	Brimax.....	3797 (DB1)
Agazi.....	3522	Apollo.....	0171	B		Brinkmann.....	0423
AGB.....	0064	Arc En Ciel.....	0178	B&D.....	3609 (DB1)	Brionvega.....	0424
AGS.....	0067	Arcam.....	0179	Baird.....	0311	Britannia.....	0425
Aiko.....	0069	Arcam Delta.....	3524	Bang & Olufsen.....	0314	British Telecom.....	0427
Aim.....	0070	Arcelik.....	4791 (DB1)	Barcom.....	0320	Broadcast.....	0428
Airis.....	0071	Arcom.....	3736 (DB1)	BARON.....	3959	Broco.....	0431
Aiwa.....	0072	Arcon.....	0182	Basic Line.....	0325	Bruns.....	0435
Akado.....	3784 (DB1)	Ardem.....	0184	Bastide.....	0327	BskyB.....	0436
Akai.....	0074	Aristona.....	0192	Baur.....	0331	BSR.....	0437
Akiba.....	0078	Armstrong.....	0195	Baze.....	0334	BT.....	0438
Akito.....	0082	Arnion.....	0196 (DB1)	Bazin.....	0335	BT Cable.....	3995
Akura.....	0083	Arthur Martin.....	0200	BBK.....	0337	BT Satellite.....	3693
Alaron.....	0085	ASA.....	0202	BBT.....	0338	BT Vision.....	3742
Alba.....	0086	Asat.....	0204	Beijing.....	0345	BTC.....	0439
Alcatel.....	0089	Asberg.....	0205	Beko.....	0346	Bubu Sat.....	0440
Alcyon.....	0093	ASLF.....	0211	Belgacom TV.....	0349	Bush.....	0445
Aldes.....	0094	Asono.....	0212	Bell Atlantic.....	0351	BVV.....	0447
Alice.....	0098 (DB1)	AssCom.....	0215 (DB1)	Bellagio.....	0354	C	
Alize.....	0100	AST.....	0216	Belson.....	0355 (DB1)	Cabletime.....	0457
Alkos.....	3523	Astacom.....	0217	Benjamin.....	0358	Caihong.....	0462
Allantide.....	0102	Aston.....	0220	BenQ.....	0359	Cambridge.....	0469
Allegro.....	0103	Astra.....	0221	Beon.....	0361	Cambridge Audio...	0470
Allorgan.....	0105	Astro.....	0224	Best.....	0364	Cameron.....	4032
Allsat.....	0106	Asuka.....	0227	Best Buy.....	0365	Camundosat.....	0474
Allsonic.....	0107	Atacom.....	0228	Bestar.....	0368	Canal Digital.....	0476
Allstar.....	0108	Atec.....	0230 (DB1)	Bestar-Daewoo.....	0369	Canal Satellite.....	0477
		Atlanta.....	0232 (DB1)				

Canal+0478
 Capsonic0486
 Carad0488
 Carena0489
 Carrefour0492
 Cascade0496
 Casio0499
 Cat0500
 Catha4094
 Cathay0501
 Catron0502
 CCE0504
 Celestial0511
 Centrex0516
 Centrum0519
 Centurion0520
 Century0521
 CGE0523
 CGV0524
 Changcheng0526
 Changfei0527
 Changhai0529
 Changhong0530
 Channel Master0531
 Chaparral0533
 Cherokee0536
 Chess0538
 Chimei3563
 Chuangjia4096
 Chunfeng0546
 Chung Hsin0547
 Chunsun0549
 Cimline0552
 Cinetec0560
 CineVision0562
 Cisco3801 (DB1)
 City0569
 CityCom0570
 Clarivox0576
 Classic0580
 Clatronic0581
 Clayton0582 (DB1)
 Clyde0588
 Clyde Cablevision3694
 CMR4694 (DB1)
 CMS0590
 CMS Hightec0591
 CNT0594
 Coby0597

Colombia0599
 Columbia0604
 Columbus0605
 Com Hem4561 (DB1)
 Comag0606
 Comcrypt0610
 CommLink0616
 Comtech3776
 Concorde0626
 Condor0627
 Conia0628
 Connexions0631
 Conrad0633
 Conrad Electronic3695
 Conrowa0634
 Contec0635
 Continental Edison0637
 Cosat0645
 Coship0646
 Cosmel0647
 Crosley0655
 Crown0658
 Cryptovision0661
 CS Electronics0663
 CTC0664
 C-Tech0449
 CVG3996
 Cybercom0671 (DB1)
 CyberHome0672
 Cybermaxx3696
 Cybertron0675
 Cyfrowy Polsat4341 (DB1)
 Cyrus0679

D

Daenyx0690
 Daeryung0691
 Daewoo0692
 Dainichi0694
 Dansai0699
 Dansat0700
 Dantax0702
 Darty4266 (DB1)
 Darty Box4228
 Datron4201
 Datsura0703
 Dawa0707
 Daytek0708
 Dayton0709

Daytron0710
 D-box0682
 DCE0713 (DB1)
 DDC0714
 De Graaf0716
 DEC0717
 Decca0718
 Decsat0719
 Deitron0722
 Delega3697
 Denko0730
 Denon0731
 Denver0733
 Denzel0734
 Desay0737
 Desmet0738
 Dew0742
 DGM3566 (DB1)
 Dgtec0745 (DB1)
 Diamant0746
 Diamond0747
 DICRA4938 (DB1)
 Digatron0751
 Digality0755
 Digihome0758 (DB1)
 Digiline0759
 DigiLogic0760 (DB1)
 Digipro0762
 DigiQuest0763 (DB1)
 Digital Device0770 (DB1)
 Digitek0779 (DB1)
 Digitenne4942 (DB1)
 Digitor0781
 Digturk0783
 DiK0787 (DB1)
 Dikom3391 (DB1)
 DirecTV0794 (DB1)
 Discoverer0796
 Discovery0797
 Diseqc3698
 DishTV0801 (DB1)
 Diskxpress0802
 Distratel0804
 Distrisat0805
 Ditristad3699
 Dixi0807
 DK Digital0808
 DMTech0813
 DNR0815

DNT0816
 Dongda0820
 Donghai0821 (DB1)
 Dragon Systems4830 (DB1)
 Drake0825
 DREAMBOX4392 (DB1)
 Drean0832
 DSE0833
 DSTV0835
 DTS0837
 Dual0838
 Dual-Tec3528
 Dumont0840
 Dune0841
 Duongjie4101
 Durabrand0842 (DB1)
 Dux0843
 D-Vision0684
 DVX0847
 Dynasat0852
 Dynatron0855
 Dynex3476

E

Easy Home3700
 Easy Living0860 (DB1)
 Echostar0866
 Eclipse0867
 E-Dem3624
 Edision3392 (DB1)
 Einhell0875
 Elap0877
 Elbe0880
 Elbe-Sharp3529
 Elcatech0882
 Elcit0883
 Electa3530
 ELECTRO TECH3531
 Electrohome0890
 Electus0894
 Elekta0895
 Elektra0896
 Element3477
 Elfunk0899 (DB1)
 ELG0900
 Elin0902
 Elite0903
 Elmak0907
 Elonex4019 (DB1)

Elsat.....	0908	Filmnet Comcrypt..	3702
Elsay.....	0909	Filsai.....	1000
Elta.....	0910	Finlandia.....	1003
Emanon.....	0913	Finlux.....	1004
Emerson.....	0917	FinnSat.....	1005
Emme Esse.....	0919	Fintec.....	1006
e-motion.....	3496 (DB1)	Firstline.....	1008
Emperor.....	0921	Fisher.....	1009
eMTech.....	3626 (DB1)	Flair Mate.....	1010
Engel.....	0929	Flint.....	1014
Enzer.....	0934	FNR.....	1016
EP Sat.....	0935	Formenti.....	1023
Epson.....	0937	Formenti-Phoenix...	1024
Erres.....	0942	Fortress.....	1027
ESC.....	0945	Foxtel.....	1029
Etron.....	0949	Fraba.....	1030
Etzuko.....	4203	Fracarro.....	1032 (DB1)
Eurieult.....	0950	France Satellite/TV.	3703
Eurocrypt.....	0952	France Telecom.....	1033
Eurodec.....	0953	Free.....	4157
Eurofeel.....	0954	Freebox.....	1036
EuroLine.....	0955	Freecom.....	1037
Euroman.....	0956	Freesat.....	1038
Europa.....	0957	Friac.....	1040
European.....	0958	Frontech.....	1042
Europhon.....	0959	FTE.....	1043
Eurosat.....	0962	FTEmaximal.....	1044
Eurosky.....	0963	Fuba.....	1045
Eurospace.....	0964	Fugionkyo.....	1046
Eurostar.....	0965	Fujicom.....	1048 (DB1)
Eutelsat.....	0967	Fujitsu.....	1052
Eutra.....	0968	Fujitsu General.....	1053
Evesham.....	0972 (DB1)	Fujitsu Siemens.....	1054 (DB1)
Exator.....	0974	Funai.....	1056
Expert.....	0976		
Exquisit.....	0978		

G

Galaxi.....	1068
Galaxis.....	1069
Galaxisat.....	1070
Gardiner.....	1073
GBC.....	1078
GbSAT.....	1079 (DB1)
Geant Casino.....	1082
GEC.....	1083
Geloso.....	1087
General.....	1090
General Instrument	1093
General Satellite.....	1094 (DB1)
General Technic.....	1095

Genexxa.....	1097	Harting und Helling	1201
Gericom.....	1103	Harwood.....	1204
GFM.....	3820	Hase & Igel.....	1205
Giant.....	1113	Hathw@y.....	3399 (DB1)
Giec.....	1115	Hauppauge.....	1206
Global Solutions.....	1120	HB.....	1209 (DB1)
Global Sphere.....	1121	HCM.....	1210
Globo.....	1122 (DB1)	Heliocom.....	1218
GMI.....	1124	Helium.....	1220
Go Video.....	1126	Hema.....	1222
Gold.....	3823 (DB1)	Hemmermann.....	1223
Gold Box.....	1131	Henss.....	1224 (DB1)
Golden Channel.....	1133	Hifivox.....	1233
GoldHand.....	1136	Higashi.....	1234
Goldline.....	1138	Highline.....	1236
GoldStar.....	1140	Hikona.....	1237
Gooding.....	1141	HilLine.....	3533
Goodmans.....	1142	HiMAX.....	1241
Gorenje.....	1144	Hinari.....	1243
GPM.....	1149	Hirschmann.....	1246
Gradiente.....	1151	Hisawa.....	1247
Graetz.....	1152	Hisense.....	1249
Gran Prix.....	1153 (DB1)	Hitachi.....	1251
Granada.....	1154	Hitachi Fujian.....	1252
Grandin.....	1156	Hitsu.....	1257
Great Wall.....	4105	HNE.....	1260
Gronic.....	1160	Hoehner.....	1262
Grothusen.....	1161	Hoher.....	4504 (DB1)
Grundig.....	1162	Home Tech Industries	
Grunkel.....	1164		1266
G-Sat.....	1067	Homecast.....	1268
GVG.....	1169	HomeChoice.....	1269

H

H&B.....	3635	Hongmei.....	1272
Haaz.....	1172	Hornet.....	1276 (DB1)
Haensel & Gretel...	1173	Hornophon.....	1277
Haier.....	1175	Hoshai.....	1278
Haihong.....	1176	Houston.....	1280
Halifax.....	1179	Huafa.....	1287
Hallo.....	4563 (DB1)	Huanghaimei.....	1288
Hampton.....	1183	Huanghe.....	1289
Hanns.G.....	3478 (DB1)	Huanglong.....	1290
Hannspree.....	1189 (DB1)	Huangshan.....	1291
Hanseatic.....	1190	Huanryu.....	1292
Hantarex.....	1192	Huari.....	1294
Hantor.....	1193	Hughes Network Systems	
Hanuri.....	1194		1296 (DB1)
Harman/Kardon.....	1198	Hugoson.....	1297 (DB1)
		Huijiaban.....	4108
		Humax.....	1298

Huth.....1305
 Hygashi.....1308
 Hyper.....1309
 HyperVision.....1311
 Hypson.....1312
 Hyundai.....1315

I

Iberia.....1320
 ICE.....1324
 ICeS.....1325
 ID Digital.....1329
 Iekei.....1332 (DB1)
 IISonic.....1334 (DB1)
 Iiyama.....1335 (DB1)
 Imex.....1344
 Impego.....4207
 Imperial.....1346
 Indesit.....1349
 Indiana.....1350
 Indovision.....1351 (DB1)
 Ingelen.....1354
 Ingersol.....1355
 Inno Hit.....1358
 Innovation.....1360
 Interactive.....3534
 Interbuy.....1376
 Interfunk.....1377
 Internal.....1379
 International.....1380
 Interstar.....1383
 Intertronic.....1384
 Intervision.....1386
 InVideo.....1388
 IR.....4110
 Irradio.....1396
 Isukai.....1402
 ITC.....1404
 ITS.....1405
 ITT.....1406
 ITT Nokia.....1407
 ITV.....1408

J

Janeil.....1414
 JEC.....1426
 Jepssen.....1430 (DB1)
 Jerold.....1431
 JGC.....1434 (DB1)

Jiahua.....1435
 Jinhai.....1439
 Jinxing.....1442
 Johansson.....1449
 JOK.....1451
 JSR.....1459
 JVC.....1464

K

Kabel Deutschland.....1468
 Kabel Digital.....4448 (DB1)
 Kaisui.....1471
 Kamm.....1474
 Kamosonic.....3535
 Kamp.....1475
 Kangchong.....1476
 Kanghua.....1477
 Kangwei.....4115
 Kansai.....1480
 Kansas Technologies.....1481 (DB1)
 Kaon.....1482 (DB1)
 Kapsch.....1483
 Karcher.....1484
 Kathrein.....1486
 Kathrein Eurostar.....3707
 Kawa.....1487
 Kawasho.....1489
 Kendo.....1500
 Kennedy.....1504
 Kennex.....1505
 Kenwood.....1507
 Key West.....1509
 KeyPlug.....3646
 KIC.....1512
 Kiiro.....1513
 Kingavon.....1519
 Kingsley.....1520
 Kiota.....1522
 Kiss.....1524
 Kiton.....1525
 Klap.....1526
 Kneissel.....1535
 Koda.....1539
 Kolin.....1541
 Kolon.....1542
 Kolster.....1543
 Konig.....1547
 Konka.....1548

Korpel.....1552
 Korting.....1554
 Kosmos.....1557
 Koyoda.....1561
 KPN.....4941 (DB1)
 KR.....1562
 Kreiling.....1566 (DB1)
 Kreismeyer.....1567
 K-SAT.....1467
 KTV.....1572
 Kuro.....1579
 KXD.....1581
 Kyoshu.....1583
 Kyostar.....1584
 Kyoto.....1585

L

L&S Electronic.....1588
 Lafayette.....1591
 LaSAT.....1597
 Lawson.....1603
 Layco.....4117
 Lecson.....1606
 Leiko.....3840 (DB1)
 Lemon.....1614
 Lenco.....1615
 Leng.....3708
 Lennox.....1616
 Lenoir.....1617
 Lenoxx.....1618 (DB1)
 Lenson.....1620
 Lesa.....1622
 Lexus.....3649
 Leyco.....1627
 LG.....1628
 LG Alps.....1629
 LG/Goldstar.....3536
 Liesenk.....3537
 Liesenk & Tter.....1630
 Liesenkotter.....1631
 Life.....3538
 Lifesat.....1632
 Lifetec.....1633
 Limit.....1637
 Linsar.....4564 (DB1)
 Lion.....1643
 Listo.....3406 (DB1)
 LiteOn.....1645
 Lloyds.....3539

Local India TV.....1653
 Lodos.....1659 (DB1)
 Loewe.....1660
 Loewe Opta.....3540
 LogicLab.....3650
 Logik.....1661
 Logisat.....4850 (DB1)
 Lorenzen.....1666
 Lorraine.....1669
 Luma.....1674
 Lumatron.....1676
 Lupus.....1678
 Lux May.....1680
 Luxor.....1683
 Lyonnaise.....3709

M

M&B.....1691
 M/A Com.....4229
 Macab.....1692
 Madison.....1698
 Magnadyne.....1702
 Magnafon.....1703
 Magnavox.....1706
 Magnex.....1707
 Magnum.....1709
 Majestic.....1713
 Maligne TV.....4851 (DB1)
 Manata.....1716
 Mandor.....1717
 Manesth.....1718
 Manhattan.....1719
 Maqma.....1722 (DB1)
 Marantz.....1724
 Marelli.....1729
 Mark.....1731
 Marquant.....1734
 Mascom.....1738
 Maspro.....1739
 Master's.....1742
 Masuda.....1744
 Matav.....1745
 Matsui.....1750
 Matsushita.....1751
 Max.....1753
 Maxdome.....3586
 Maxim.....1759 (DB1)
 MB.....3711
 MBO.....1765 (DB1)

McMichael.....	1768	MTC.....	1889	Nimbro.....	4065 (DB1)	Orsowe.....	2116
MDS.....	1772 (DB1)	MTEC.....	1890	Noblex.....	2013	Osaki.....	2118
Mecotek.....	1776	MTlogic.....	1892	Nobliko.....	2014	OSAT.....	2119
Mediabox.....	1779	Mudan.....	1896	Nogamatic.....	2016	Osio.....	2121
Mediacom.....	1780	Multichoice.....	1900	Nokia.....	2017	Oso.....	2122
Mediamarkt.....	1781	Multistandard.....	1904	Nomex.....	2018	Osume.....	2123
MediaSat.....	1782	Multisystem.....	4121	Noos.....	2019	Otto Versand.....	2126
Mediator.....	1784	Multitec.....	1906	Nordic.....	2021	Oulin.....	4123
Mediencom.....	1786 (DB1)	Multitech.....	1907	Nordmende.....	2022	Oxford.....	2131
Medion.....	1787	Muratto.....	1910	Nordvision.....	3543		
Medison.....	1788	Murphy.....	1911	Normerel.....	2024		
Mega.....	1789	Musikland.....	1915	Northcoast.....	2026	P	
MegaDrive.....	4297 (DB1)	Mustek.....	1916	Nova.....	2031	P&B.....	2132
Melectronic.....	3654	Mx Onda.....	1919	Novaplex.....	2034	Pace.....	2134
Melvox.....	1799	Myrica.....	3946 (DB1)	Novatronic.....	2035	Pacific.....	2135
Memorex.....	1800	Mysat.....	1923	Novis.....	2036	Packsat.....	2139
Memphis.....	1802	Mystral.....	1925	NTC.....	2045	Pael.....	2140
Mercury.....	1804			NTL.....	2047	Palcom.....	2144
Metronic.....	1809	N		Nu-Tec.....	2048	Palladium.....	2145
Metz.....	1810	NAD.....	1926			Palsat.....	2146
MiCO.....	1813	Naiko.....	1930	O		Palsonic.....	2147
Micro Com.....	3998	Nakamichi.....	1932	Oceanic.....	2061	Panama.....	2149
Micro electronic.....	3656	Nakimura.....	1933	Octagon.....	2062	Panasat.....	2151
Micro Technology....	1820	NanoXX.....	4045 (DB1)	Okana.....	4122	Panasonic.....	2153
Micromaxx.....	1822	Naonis.....	1936	Okano.....	2065	Panavision.....	2154
Micromedia.....	1823	National.....	1942	Omni.....	2074	Panda.....	2155
Micromega.....	1824	National Panasonic	4661	ONCEAS.....	3544	PARK.....	3951 (DB1)
Microspot.....	3849 (DB1)	Navex.....	1944	Onida.....	2081	Pathe Cinema.....	2168
Microstar.....	1827	NEC.....	1950	Onimax.....	2082	Pathe Marconi.....	2169
Microtec.....	1828	Neckermann.....	1951	Onkyo.....	2085	Patriot.....	2170
Migros.....	1832	NEI.....	1952	Onn.....	3663 (DB1)	Pausa.....	2171
Mikomi.....	1833 (DB1)	Nesco.....	1960	Ono.....	2086	peekTon.....	2178
Minato.....	1835	Netsat.....	1966	Onwa.....	2087	Pensonic.....	3778
Minax.....	1836	Network.....	1968	Onyx.....	3864 (DB1)	Perdio.....	2185
Minerva.....	1838	Neuf Telecom.....	3999	Oopla.....	2088	Perfekt.....	2186
Minoka.....	1840	Neufunk.....	1970	Opera.....	2090	Philco.....	2192
Minowa.....	1843	Neuhaus.....	1971	Optex.....	2093	Philharmonic.....	2194
Mirai.....	1849 (DB1)	Neuling.....	1972 (DB1)	Optim.....	2094	Philips.....	2195
Mitsubishi.....	1855	Neusat.....	1974	Optus.....	2100	Philips Magnavox....	3715
Mivar.....	1857	Nevir.....	1977	Orange.....	3866	Phocus.....	2198 (DB1)
Mizuda.....	1860	New Tech.....	1979	Orava.....	2101	Phoenix.....	2199
MNET.....	1862	New World.....	1980	Orbit.....	2103	Phonola.....	2201
Monyka.....	1873	Next Base.....	1983	Orbitech.....	2104	Phonotrend.....	2202
Morgan Sydney.....	3712	Next Wave.....	3777	Origo.....	2110	Pioneer.....	2212
Morgan's.....	1875	Nicamagic.....	1994	Orion.....	2111	Pionier.....	2213
Motion.....	1877	Nikai.....	4566 (DB1)	Oritron.....	2112	Plantron.....	2219
Motorola.....	1878	Nikkai.....	1998	Online.....	2113	Playsonic.....	2224
Movie Time.....	1880	Nikkei.....	1999 (DB1)	Ormond.....	2114	Plu2.....	2225 (DB1)
Mr Zapp.....	3713	Nikko.....	2000	Orson.....	2115	Pointer.....	2229
						Polaroid.....	2230

Polsat.....	3716	RadioShack.....	2333	Sakura.....	2441	Serino.....	2539
Poppy.....	2236	Radiotone.....	2334	Salora.....	2443	Servi Sat.....	3721
Portland.....	2238	Radix.....	2335	Sambers.....	2445	Shanghai.....	2547
Powerpoint.....	2241	Rainbow.....	2339	Sampo.....	2446	Shanshui.....	4133
Prandoni Prince.....	4125	Raite.....	2340	Samsung.....	2448	Shaofeng.....	2549
Precision.....	2244	Rank.....	2345	Samurai.....	2451	Sharp.....	2550
Predki.....	2245	RBM.....	2350	Sandra.....	2454	Shencai.....	2553
Preisner.....	2246	RCA.....	2351	Sansui.....	2458	ShengCai.....	4217
Premiere.....	3666	Rebox.....	2356 (DB1)	Sanwa.....	2461	Shenyang.....	2555
Priesner.....	3717	REC.....	2357	Sanyo.....	2462	Sherwood.....	2557
Prima.....	2253	Recor.....	2359	Sanyuan.....	2464	Shinelco.....	4074 (DB1)
PrimeView.....	3513 (DB1)	Rectiligne.....	2362	SAT.....	2470	Shintom.....	2563
Prinz.....	2260	Red Star.....	3669	Sat Control.....	2471 (DB1)	Shintoshi.....	2564
Pro Basic.....	3593 (DB1)	Rediffusion.....	2364	Sat Cruiser.....	2472	Shivaki.....	2567
Pro2.....	2265 (DB1)	Redpoint.....	2365	Sat Partner.....	2473	Shorai.....	2569
Profekt.....	4126	Redstar.....	2366	Sat Team.....	2474	Siam.....	2572
Profex.....	2269	Reflex.....	2368	Satbox.....	2476	Siarem.....	2573
Profile.....	2271	Regency.....	2371	Satcom.....	2477	Siemens.....	2574
Profilo.....	2272	Relisys.....	2374 (DB1)	Satec.....	2479	Siera.....	2576
Profitronic.....	2273	Render.....	4072 (DB1)	Satel.....	2480	Siesta.....	2577
Proline.....	2274	Reoc.....	2379	Satelco.....	2481	Sigmathek.....	2580
Promax.....	2275	Revox.....	2383	Satford.....	2483	Silva.....	2591
Prosat.....	2278	Revoy.....	2384	Satline.....	2484	Silva Schneider.....	2592
Proson.....	2281 (DB1)	Rex.....	2385	Satmaster.....	2485	Silver.....	2594
Prosonic.....	2282	RFT.....	2386	Satplus.....	2486	Singer.....	2599
Protech.....	2284	Rhapsody.....	2387	Saville.....	2491	Sinudyne.....	2601
Protek.....	2285	Rimax.....	2391	SBR.....	2492	Skantic.....	2605
ProVision.....	2291	Ritar.....	4718 (DB1)	ScanMagic.....	2496	Skantin.....	2606
PVP Stereo Visual Matrix.....	2301	R-Line.....	2327	Schacke.....	3720	Skardin.....	2607
Pye.....	2302	Roadstar.....	2398	Schaub Lorenz.....	2500	Skinsat.....	3722
Pyle.....	2303 (DB1)	Roadstar.....	2398	Schneider.....	2501	SKR.....	2608
Pymi.....	2304	Robotron.....	2401	Schoentech.....	3504 (DB1)	SKY.....	2610
Pyxis.....	2305	Roch.....	2402	Schwaiger.....	2502	Sky Digital.....	3723
Q		Rockdale.....	2403	Scientific Atlanta.....	2503	Sky Germany.....	4443 (DB1)
Quadral.....	2314	Ronin.....	2412	Scientific Labs.....	2504	SKY Italia.....	2612 (DB1)
Quandra Vision.....	3546	Rover.....	2415	Scott.....	2508	SkyCable.....	2617
Quasar.....	2320	Rowa.....	2416	SCS.....	2510	Skymaster.....	2621
Quelle.....	2322	Rownsonic.....	2417	Sede Electronique.....	2518	Skymax.....	2622
Questa.....	2324	Royal.....	2419	Seeltech.....	2519	SkySat.....	2625
Quiero.....	3718	Royal Lux.....	2420	Seemann.....	2521	Skyvision.....	2630
R		RTF.....	3548	SEG.....	2522	Skyworth.....	2631
Radialva.....	2329	S		SEI.....	2524	SL.....	2632
Radio.....	4128	SAB.....	2428 (DB1)	Sei-Sinudyne.....	2525	Slim Art.....	2636
Radiola.....	2330	Saba.....	2429	Seitech.....	3433 (DB1)	SM Electronic.....	2639
Radiomarelli.....	2331	Sabaki.....	2430	Seleco.....	2528	Smart.....	2642
Radionette.....	2332	Sabre.....	2431	Sencora.....	2531	S-Media.....	3515 (DB1)
		Sagem.....	2434	Sentra.....	2534	Sogera.....	2649
		Saisho.....	2437	Sentron.....	4216	Solavox.....	2654
		Saivod.....	2439	Septimo.....	2536	Sonawa.....	2663

29

Uniden	3101	Visual Innovations...	4773 (DB1)
Union	3781	Vivanco	3209
Unisat	3104	Vivax	3601 (DB1)
United	3106	Vivid	3210
United Cable	3108	Vodafone	4944 (DB1)
United Quick Star ..	4226	Volcasat	4053 (DB1)
Unitor	3110	Vortec	3217
Unity DigitalTV	4863 (DB1)	Voxson	3220
Unitymedia	4328 (DB1)	VTech	3222
Universal	3113		
Universum	3115	W	
Univox	3116	Waitec	3227
UPC	3118 (DB1)	Waltham	3230
		Watson	3233
V		Watt Radio	3234
V7 Videoseven	3130 (DB1)	Wega	3238
Variosat	3134	Wegavox	3239
VEA	3957 (DB1)	Wela	3730
Vector	3136	Welkin	3242 (DB1)
Vega	3138	Wellington	3243 (DB1)
Ventana	3142	Welltech	3244
Vestel	3148	Weltblick	3245
Vexa	3149	Weltstar	3247 (DB1)
Via Digital	3729	Weston	3251
Viasat	3153	WestStar	3519 (DB1)
Vibrant	3154	Wetekom	3252
Victor	3155	Wevasat	3253
Videologic	3165	Wewa	3254
Videologique	3166	Wharfedale	3255
Videon	4227	White Westinghouse	3258
Videosat	3170	Wilson	3260 (DB1)
VideoSystem	3172	Windsor	3265 (DB1)
Videotechnic	3173	Windstar	3266
Videoton	3174	Winersat	3269
Videoway	3176	Wintel	3271 (DB1)
VideoWorks	3177	Wintergarten	3272
Vidtech	3179	Wisi	3273
Viewmaster	3182	Wittenberg	3731
Viewsonic	3186	Woorisat	3280
Viewstar	3187	World-of-Vision	3282 (DB1)
Viore	3192 (DB1)	Worldsat	3283
Virgin	4185	Woxter	3286
Visiola	3197		
Vision	3198		
Visionetics	3199		
Visionic	3200		
Visiopass	3203		
Visiosat	3204		
Vistar	3207		

X		Z	
Xbox	3295	Zanussi	3349
Xcom Multimedia ..	4000	Zaunkonig	3352
Xiahua	3299	Zehnder	3353
Xiangyu	3302	Zenith	3356
Xingfu	3305	ZhuHai	3364
Xinghai	3306	Ziggo	4007 (DB1)
Xinrisong	3308	Zinwell	3365
XLogic	3310	Zodiac	3366
XMS	3312	Zwergnase	3371
Xoro	3315		
Xrypton	3317		
Xsat	3318		
Xtreme	3319 (DB1)		
Xuelian	3320		
Y			
Yakumo	3324		
Yamada	3325		
Yamaha	3326		
Yamakawa	3327		
Yamishi	3328		
Yokan	3335		
Yoko	3336		
Yorx	3340		
Yuhang	3345		
Yukai	3346		
Yüsmart	4777 (DB1)		

(DB1) Marcas disponíveis apenas a partir da versão DB1.
Pode encontrar a versão DB no autocolante no interior do compartimento das pilhas.



PT Informações ao consumidor

Conformidade com as normas CEM

A Koninklijke Philips Electronics N.V. fabrica e comercializa muitos produtos de consumo que, tal como qualquer aparelho electrónico em geral, têm a capacidade de emitir e receber sinais electromagnéticos.

Um dos mais importantes princípios empresariais da Philips é a implementação de todas as medidas de saúde e segurança necessárias nos seus produtos, de forma a cumprir todos os requisitos legais aplicáveis, bem como normas CEM aplicáveis no momento de fabrico dos produtos.

A Philips está empenhada em desenvolver, produzir e comercializar produtos que não causem efeitos adversos na saúde. A Philips confirma que se os seus produtos forem devidamente utilizados para o fim a que se destinam são seguros de utilizar, de acordo com as provas científicas actualmente disponíveis.

A Philips desempenha um papel activo no desenvolvimento de normas internacionais sobre CEM e segurança, permitindo à Philips incorporar previamente melhoramentos no processo de fabrico dos seus produtos.

Reciclagem e eliminação

O seu produto foi desenhado e fabricado com matérias-primas e componentes de alta qualidade, que podem ser reciclados e reutilizados.



Quando este símbolo, com um latão traçado, está afixado a um produto significa que o produto é abrangido pela Directiva Europeia 2002/96/EC:



Nunca elimine o seu produto com o lixo doméstico comum.

Informe-se acerca do sistema de recolha selectiva local para produtos eléctricos e electrónicos.

Aja de acordo com os regulamentos locais e não descarte os seus antigos produtos com o lixo doméstico comum. A correcta eliminação do seu antigo produto ajuda a evitar potenciais consequências negativas para o meio ambiente e para a saúde pública.

Informação relativa à bateria

O seu produto funciona com pilha abrangidas pela Directiva Europeia 2006/66/EC, que não podem ser eliminadas com os resíduos domésticos comuns. Informe-se acerca dos regulamentos locais sobre a recolha separada de pilhas uma vez que a eliminação correcta ajuda a evitar consequências negativas no meio ambiente e na saúde humana.



© 2011 Koninklijke Philips Electronics N.V.

All rights reserved. Reproduction in whole or in part is prohibited without the prior written consent of the copyright owner.

The information presented in this document does not form part of any quotation or contract, is believed to be accurate and reliable and may be changed without notice. No liability will be accepted by the publisher for any consequence of its use. Publication thereof does not convey nor imply any license under patent- or other industrial or intellectual property rights.

Document order number: 3139 235 5249 7

November 2011

www.philips.com

RTP/4811